

ZUKA
 34 Bergan
 THE ONLY LITHUANIAN
 PRINTED IN CHICAGO, ILL. SUB
 TWO DOLLARS PER YEAR.
 Rates of Advertising:
 One line one month 15c.
 One line one month 30c.
 One inch one month \$2.00.
 One inch one year \$10.00.
 The "Lietuva" Printing Office executes
 all kind of Lithography and Translating
 in all modern languages.
 All communications must be addressed:
 "Lietuva" Publishing Co.
 941 33rd CT. CHICAGO, ILL.

LIETUVA

NEDELINIS LAIKRASČIUS
"LIETUVA"
 Išleista košna Subata Chicago, Illinois
 KASZTUOJA
 ANT METU AMERIKOJE..... \$2.00
 IS UŽMAHA..... \$3.00
 Preke Aparsinimu:
 Vienna elute wiena karta..... 15c.
 Vienna elute ant metuo..... 30c.
 Vienna elute ant metuo..... \$2.00.
 Vienna elute ant metuo..... \$10.00.
 ADRESAS TOKS:
 "Lietuva" Publishing Co.
 941 33rd CT. CHICAGO, ILL.
 Spausdintu "LIETUVA" spausdina Kalgas.
 konstitucijas, Tiketus ir t. t.

Nr. 27.

Chicago, Ill. Subata 15 diena Liepos (July,) 1893 m.

Metas I.

ENTERED AT THE CHICAGO, ILL. POST OFFICE AS SECOND CLASS MATTER.

Isz Uzmares.

KOLERA ROSIJOJE.

Iš naujo kolera pradėjo platytis, redyboje Chersonskoje. Labiausiai platinasi ant upės Dniestro ir Dniepro. Priskaita kodėl džiausia atsarguma ir gydyklas bet mažai ka to kolera baidosi. Rosija labai bijosi idant kolera nedasigauti in Odesa.

KOLERA ARABIJOJE.

Daktarizskas delegatas išsiųstas per waldžia Egipto in Mekka, duneska baisia žinia apie kolera Arabijoje. Skaitlus mirstančių ant koleros yra du sykiu didesnis nei kaip buvo garsytas per waldžia Arabijos. Pakalnesi Monna jau negywu ne kasa nei in žemia. Ant keli wedanciu in Mekka sziintais guli kunai žmonių ir sterwenos gywu, no kuriu wisas oras baissiausia liga užsikrečia. Ir paczono mieste laidojimai kunu eina labai sunkie, nes wisi bijo užsikretime koleros ir bega tolyn. Baisi tai plega yra.

PATAISIMAS RUBIAŽIU.

Francija ir Prusai sutare tarp sawias išrinktie tamtikra komiteto del del tautisimo rubiažiu ne-ir užnokes deszinturiose wiefose, tarpe Francijos ma, kad pripotke ant Prusu. Wisur bus pastatyti na ant locnatic artima ukalauje moketie.

ar aukszcze-
 zio ir 150 ilgio.

ai waznuot uz DYKA,
 uri apsigarsitie pas

720 W. 18

AI LOT

Chicago,

o nog Courtloun

si kožna diena auga,

au sziedie ira per 30

amu, o aplinkuj dauk

as, Karszapos, prekam

wisur aplinkuj gali

moka. Taj jaj kas kas

usipirkit taj dabar ira

OTOS

50, o paskuj ans menas

alna agenta,

AJTI,

CHICAGO,

anija

ashington str. Ruinas

Hatowski

GARMISTRAS

parduoda —

US,

ELUS,

GORIUS ir

AKULORIUS.

nal ir Judd ulicijos,

HICAGO, ILL.

ziogorcius, ziegorius ir kilocius
 us, zahatimas ir sidabrinimas
 abaj pije, aukszcynius sydabru
 cap naujus. Isz plauku lenegzys

ISZ LIETUWOS.

ISZ KAUNO.

Maskolu archierejus Grigorjus, garsingas sawo fanatizskais "pamokslais" liko iszkeltas net in Tazskenta (ant Kaukazo). Tasai prawoslawijos "blustitelis" anot Rusu patarles-tarejo "ruki zagrebusszczija, glazla zawyduuszczija" (užgriebancias rankas ir užwydancias akis) nes per priewarta no-rejo užgriebtie no wieno popo Padubisyje ežera, bak tasai ežeras no sewowes prigulejas Kauno archierejams. Žinoma, pirma ta "diela" buvo pawesta ant persudijimo prawoslawijos Wilniaus konsistoriui, paskui buvo kokia tenai "komisija" ant to suszaukta kuri pripazino ta ežera ne archierejui, bet popui, o už neteisinga to ežero prisawinima "synodas" archiereju Grigoriu iszkele in Tazskenta ant Kaukazo.

Kiti pasakoja, kad ir anie jo "graudingi pamokslai," kuriuose treme Popiežiu, katalikystia in kunigus in pragara ne iszejo jam ant naudos. Maskolu mat Lietuwoje esanti tokia "palitika," kad popai ir czinaunykai wisiems žmonems turi inkalbetie kad tarp prawoslawijos ir katalikystes ne esa ne jokio atskyrio, kad wiskas kaip prawoslawijoje teip katalikystėje esas tas pats, o ansai archierejus Grigorjus užpuldinedams ant Popiežiaus in katalikystes sugriowia wia papu ir czinaunykus "palitika" wia žinoma popiežiaus czinaunikai buk apskundia jy in "synoda," o "synodas" turedams priekaby prie wipzinsu mineto ežero, spyro nabaga ant Kaukazo meszku ir wilku mokinti. Ar tai matote kokia prawoslawijos "palitika" yra?

Maskoliszkoje "Pamiatnaja knizka Kowenskoj gubernii na 1893 god" atradau labai žingedinga straipsny ape hetuwiszka kalba raszyta kunigo K. Jaunio beje "Dialektologezeskija" sobennosti litewskaho jazyka Rosienskom uzejdie." (Dialektologizskos ypatybes lietuwiszkos kalbos Raseiniu apskrytyje). Tasai straipsnis ape musu kalba, ar tikt ne bus wienas isz wisu swarbiausiu, koki tikt yra pasirodia musu ir swetimtaucziu rasztuosia. Skaitant ta straipsny autoriui reikia pripazytie apart didzio iszilankstimo lingwistikos dalykuosia dar didy aiskuma jo iszrodinejimu. Bet mane tiktai nudyvia tas, kad kun. Jaunis toky gražu straipsny patalpino tokiam maskoliszkami szlamsztia, kokia yra ana "pamiatnaja knizka," kurioje apart iszrodinejimo "abruszenijos" progres-so daugiaus nieko negalima rastie. Toky straipsny butu patalpini-as netik kiekwienas philologizskas laikrasztis Maskolijoje, bet užrubežines nebutu pasigedecia talpintie. Zinia, žmogui gyvenan-ciam Maskolijoje su užrubežineis laikraszciais reikia apsigautie, nes už ta galima lengwie nuwa-žiuoti ant "kibitkos" in Kamezat-ka, bet juk dar galima atrastie ir Maskolijoje inwairiu mokslo laikraszcziu, be jokios tendencijos iszleidžiamu.

Geral butu kad tasai straipsnis iszswerstas ant lietuwiszkos kalbos pasirodytu musu "mokslo" ir "literaturos" laikraszcziuosia, ku-rie ka turi lenktinemis talpinti a-pe wisokius Buechnerius ir "mer-

gu waikus," rasit ziekl tiek pri-sitarnautu sawo "literaturai."

ISZ PAPILES.

Praejusia wasara waziawau in Wilniu su sawo reikalais. Atwa-ziawias ant geležkelo stacijas Pa-piles paklausiau kokio tenai "sto-rožo" ar weikei trukis isz Liepo-jaus ateis?

Och ponuli, dar už trejetos adydu! atsake man surukias pecz-kursys. Tris adynas žiopsotie ant geležkelo stacijas tasai yra "nobo-du, pamisljau, reikia citi aplan-kyti kapus (kapines) o, jog czio-nai yra palaidotas musu didis rasztynykas Simanas Daukantas. O kad man reikejo waziuoti pro pat kapus ant stacijos, tad jau ne wieno nesiklausdams staczei numar-szawojau ant kapu, kurie yra pa-deti ant augszto kalnelo kur kita karta buwusi "pile." Isztolo jau galima regetie ant kapu, riog-san czius kryzius, kryzelus ir "pomnykus" Užliepas ant kalno ko-weikliausie norėjau atjieszkoti ka-pu a. a. Simano Daukanto. Einu prie wieno "pomnyko" ir skaitau: "tu spoczwyjaja zwloki s. p. N. N." tai jau ne cze pamisljau; einu prie kito ir teip-pat skaitau: "tu odpoczwywa w Bogu s. p. N. N." einu prie trieczio "pomny-ko" ir cze skaitau storoms rai-dems parazyta, "swietej pamie-ci." Perejias bewiek wisus "pomnykus" in notrades kaip musu rasztynyko pradeciau atjieszkoti ar-giu ant kapo nebutu ne jokio ženklo pastia ir norejau eitie in apygarda kokio žmogaus pasitei-rautie, kad jis man nors ta wieta parodytu kur a. a. Simanas yra palaidotas, kad atsiklaupias ant jo kapo bent keleta poteriu, už jo duszia galecz sukaltietie. Bet eidams žwiltgeterėjau in szaly ir paregejau kera beždžio ne beždžio karklino ne karklino, o szale to kero akmeny su lietuwiszku antra-szu:

"Ateiwi! minek sau, jog czio-nai yra palaidotas Simonas Daukantas, pirmas isz teip mokytu wyrų, raszytojas senowes weiklu Lietuwos. Žemajlijos ir kitu nau-dingu knygu. Jis per sawo gyven-imia lyg wargo pele be palauhos triusejo wiewutinei žemaitizskai raszytie delei naudos wientaueciu. Gime 1793 m. spalū men. 28 d., mire 1864 m. lapkricio 24 dieno-je. Isztark Wieszpacie! duok jam atlisi amžina! Palaidojas, ant jo kaipo insteigiau ta antrasza, užri-dams akmeny Papiles klebonas kun. Waiszwilas."

Perskaitias ta paraszta ir atsi-klaupias sukalbeju keleta pote-riu už jo duszia, gryžau ant gelež-kelelo stacijos apmislydams ape lu-dna padejima musu tautos, o la-bjausie jos prawadnyku, kuriems isztiesu reiketu nors bent po smer-czio pastatyti augszta paminkla in inžimioje wietoje, kad wisi ga-letu regetie ir ju gerus darbus skai-tytie.

ISZ NAUMIESZCZIO.

Gegužes, 19 dienoje Naumie-styje inwlyko sziks nelaimingas atsitikimas. Isz Prusu no Katycziu (Coadjuten) atwažiawo turtingas jawentojas prawarde Rotkis su sawo posuniu waikinu, noredami žemaiczuose nusipirktie ažuolo rasta del medegos statomam ma-luniui. Tuom tarpu anuodwiem per

miesta bewaziuojant pasibaidia ar-klei, užbego ant akmens, sziuodu iszkniubo ant akmenu. Tewas ant wietos užsimusze o waikinas atsi-geiwelejo ir turejo jam kakta par-skelta susiuti. Tas atsiliko turgaus dienoje. delto ant žmonių pasida-re didis inspuolis no teip netiketo smerczio; newiens sneka dabar, kaip tat ant plaukelo tekybo žmo-gaus gywybe.

PERA ZODZIU APE BICIKLAS.

(Joima maszinuke ant dwieju ratu.)

Angelski laikraszczei danesza, kad nekoks ponas Lentzas jodo po wisi swieta ant bicikles. Tei-ji gzioms dienoms pasiryžo joti in Chinus.

Kad kelaunykas pribuwa rai-tas ant dwieju ratu in miesta Czang, pamatia chinezykai ant bi-ciklo jojenty, griebsi in jy ak-menais leiste ir rektie: „Užmu-szkit! Užmuuskit!" Chinezykai mislyjo, kad tai welnias pasirode. Su juom jojo wienas karewisi, bet ir tas ne galejo pertikrytie kwai-lu gywulelu ir butu juos abudu akmenais užmuusia. Antgalo rai-telis turejo nusestie no biciklo ir atsigryžias in iszmintingesnius isz wiso to pulko, parode jiems sawo bicikly iszaiszkino ape jy sustati-ma ir parode jiems užsedias, kaip tai ant to galima joti in tokiu bu-du chinezykai paleido jy joti to-lau.

Antgalo raitelis kieda gzeru stuktelėjim su almeniu, o biciklis jo teipgi užgautas koleis ak-menimis pradėjo gestic. Kitose wietose kada jy apipuole, tai ru-piniosi nutykdytie duduodams ant wamzdelo parodydams wi-sokias komedijas ant sawo biciklo. Nera ka stebetis isz Chinezyku, tegul szendien da ir pas mus ne-kuriose wietose pasirodo ant to-kiu ratu, tai teipgi ne kitaip pa-mislys už tuos chinezykus, o ne kurie pasakys kad tai antikristas atwažiawo, o delko? delto, kad neskaito jokiu knygu nei laikra-szcziu už tai tiek ir supratimo turi.

Iszradimas naujos maszinos in kowa.
 —o—
 Isz Paryžiaus danesza ape iszra-dima naujos maszinos in kowa (waina), kuria iszmyslyjo kokis ten Turpinas. Yra tai aparatas lengwai pajudinamas, kuris in 15 minutu iszsmusza 4 szuwius, o ko-žnas szuwys iszmeta 25,000 kul-ku, toumo ant 35,000 iszkrikusei ant 25,000 metru ploczio.

Dabar tai bent bus galima ge-rai wajewotie, su wieniu paspa-dinu užmusz 25,000 žmogystu. Wertetu anarchistam užrodytie pirktie tokia armota, tai jau dau-giau nereikalautu rupytyis ape nieka.

Milijoninei palikai.

Nosenei mieste Tryestie numi-re bogutus prekejas, wardu Joku-bas Brunera, kuris paliko sawo turtu del sawo giminiu wertumo ant 22 milijonu guldenu. Gim-nems jo yra tiktai 3 brolo dukte-ris gywenanczios pawiete Jaro-slawszame. Ona ir Sabina Jaro-slawie, o Marijona Wokolewe. Wisos trys gywena labai biednai o neuzligio stosis milijonierko-mis.

Isz Amerikos.

* Ateina žinia isz Balumores, Md., kad „Lietuwiszko Mokslo Draugyste" ketina suyrtie. Ach! tai gaila! Bet acziui Diewui, pei-lei atpgs.

* Port Huron, Mich. 11 Liepos wakare arestzawojų nekoky Leo-na G. Smith'a isz Grand Rapids, Mich., už padirbima neteisingu pinigų ant 4000 wertumo czekiuo-se ir kitokiose popierose, su ku-reis jis apgawo jau keleta banku miesteluose Flint ir Grand Rapids.

Jaigu ne butu to pasiargejas „bookyperis" Andersonas banko ja Commercial Port Huron, tai apgawikas gal jau butu buwias keloneja in Europa su \$500.000 per apgawima ingytais. Kada jy arestzawojas iszskrete, rado pas jy \$3100 pinigais ir popieru wertu-mo ant \$500.000. Butu mažu greicziau iszwažiawias, jaigu ne butu teip ilgai bowyjasis pas sawo numyletija per ka liko suareszta-wotu.

* New Yorko angelska gazieta „World" danesza ape gausynga waisiu szio meto jawu wakarineja szelyju Amerikos ir Kanados, pa-duodama žinias tokias:

Kweicziau szymet busmažiau kaip wisado Kukuruzu, jaigu tik pa-gada twers bus daugiau szymet kaip wisada. Awizos, miežei ir rugei yra labai gražus ir daugiaus iszduos 60 proc. mažiau ne kaip kitados. Aproxawus tik wie-nos tos walstes, tai szymet kwie-cziu gaus mažiau 40 milijonu bu-szlu kaip kitados.

Ka kwiecziu bus mažiau tai jau tas buvo matytie tuojaus po žie-mai. Daugiausie kwieczei nuken-tejo wal. Kansas, kur 30 pawietu su wis isznyko. Ten szymet kwie-czei iszduos 60 proc. mažiau ne kaip kitados. Aproxawus tik wie-nos tos walstes, tai szymet kwie-cziu gaus mažiau 40 milijonu bu-szlu kaip kitados.

ATSIWERTIMAS.

Nebeloja 2 d. Liepos, lenku ka-talikiszkoja bažniczija szw. Po-wylo, Omahoje, Nebraska, atsilai-ke puiki ceremonija. Karalus Har-ris, metodiszko tikejimo, pristojie prie katalikizskos bažnyczios, no-rint jau turejo 24 metus amžiaus bet da ne buvo krykstytu no metodistu, o už tai pinhame pri-taisyme apturejo krikszta szw. per kuniga Jakimawiczia, kuris po tam pasake puikia kalba an-gelskai, nes Harrisas kitaip ne su-pranta, kaip angeskai. Jo myly-sta kun. Jakimawiczia kalboja sa-pu isztare: — Ponui Harrisui tu-rime pripazytie gera nora ir twir-ta wala, jaigu cze gimias ir iszau-gytas amerikonzskai, o teip nu-mylejo katalikystia, kad tokeme žydyntyje amžiuje prie jos prisi-riszo.

Tewais krikszto szw. buvo W. Socha ir pana M. Jankau-ckiuete.

Matote brolei kitos tautos geri-si grožybia musu tikejimo in su noru ji prijima iszapazydami už gražiausia isz wisu, o musu ne-kurie lietuwynkai mina jy po ko-ju in drebe purwu bjauriausiu. Tegul jie sau duksta, mes ju ne paisykime, sugryž jie patys paži-nia sawo akluma.

Radiny's ant mariu.

Marios retai kada sugražina žmonems tai, ka jau karta buvo prarija.

O tai garlaiwis Norwegijos „Elsa Andersen," pribuwas in porta Galveston Texe, atwilk-paskui sawe pilwa seno, supuwu-sio garlaiwio, nežinia koku budu iszmesta isz mariu ant wirszau-wandens, ant kurio prisiziurejus iszrodo ka mažiausie gulejo ant dugno mariu, kokia 50 metu.

Diena 17 Kow' pradėjo wiesu-la metytie garlaiwy „Elsa Ander-sen" ant widurio Oceano. Isz prie-žasties tokios laisios wiesulos ne-galejo waziuotie tolaui, bet turej-stowetie wisa naktį ant wietos, o kada iszsauso diena pamate nepet-oli plaukenty ant wandens lyg koky žalaba.

Matrosai susedia in luotely pri-plauke artyn in pažino siana supu-wusy garlaiwy angelska, iszme-sta in wirszu isz dugno mariu.

Jo žeglei ir sienos buvo medis-nes bewiaik su wis supuwia, o pats widuris iszdyrbtas isz ažu-lo užsiliko no supuwimo.

Wisas buvo apaugias lyg tin-klū samanomis mariu. Kajutoje-kuri esty užimta per kapitona, a-trado keleta geležiniu skrynucziu. Atidariai tais skrynutias atrado pylnas popieru, bet no wandeni-buwa sumirkia in koszia ir negali-ma buvo pažytie jokiū rasztu.

Tarpe popieru atrado krepszi-ka sziksziyny su auksineis pinigai-„gwine" dirbtais metuose 1803, wertumo pagal szios gadyne-5.000 dolieriu.

Kada iszlejo wandeny isz wa-daus to sianio garlaiwio, atrado ant dugno dwieju žmonių kaulus, da laikancziuosie prie wietos pa-weikse žmogystos: wienas buvo wyriszkiu, o antras moterizskes. Wyriszkiu kaulai turejo ant ran-kos czysto aukso lenciugely su si-dabriniiu kryželu.

Siunskie pinigus in Euro-pa per redystia „Lietuwos," o grieicziausie nuweis' ir niekad neprazus ne wienas centas. A. Olszewski, 941 — 33rd Court.

Margumynaj.

† Hamburge panowoja bašus karszczei, bet koleros nera. Pati waldze ta isztirinejo.

† Kapitoni wisu garlaiwii, kurie buvo laike „manieiru" ka-da „Victoria" nuskandino, liko a-tiduotais po mariniu sudu.

† Meksyke atidenge kaimenia wagi, kuri jau nekarta apipesze-geležynkely „Central." Begyje wienu metu apwoge geležynkely ant \$300,000 wertumo wisokiu daiktu.

† Portuose Londino, Liverpo-lo, Glasgovo, Hullo, Queenstown in kituose waldze Anglijos užwede koasztriausia daziurejima del prie-žasties koleros.

† Turkijoje azijatizska kolera, kasdien ima su sawimis gera skai-tlu žmonių.

† Maisztynykai Brazilijos redih. Rio Grande de Sul perkirto gele-žynkely in tokiu budu sulaike-waziawima kariumenes, idant ji-ne perezkadytu kowotis, Teipgi sueme wiena garlaiwy „Jupiter."

The Lithuanian Weekly "Lietuva"

PUBLISHED EVERY SATURDAY.
Executes all kind of Job Printing and trans-
lating in all modern languages.

Subscription \$2.00 per year.

All communications must be addressed
"Lietuva" Publishing Co.,
941 33rd CT., Chicago, Ill.

Nedelinis laikas "LIETUVA"

Išsaina kožna Subata Chicago, Ill.

KASZTUOJA:

ANT METU AMERIKOJE.....\$2.00
IN UZMARIA.....\$3.00

Rankraščiai (korespondencijos) ir laišukai tu-
ti butie adresuoti ant šio adreso:

"Lietuva" Publishing Co.
941 33rd COURT,
CHICAGO, ILLINOIS.

Pilnas turis butie siusti per MONEY ORDER arba
Gromatos REGISTRUOTAS ant ranku

A. OLSZEWSKI,

941 33rd CT., Chicago, Ill.

A. OLSZEWSKI, Redytojas.

Kalendorius ant kitos Nedielios

NIEDIELA 7 PO SEKMINTU

16 N	Szkapliernos Sz. M. P.
17 P	Aleksiejaus ir Marinos
18 U	Simono ir Lipnicijos
19 S	Wincento a Paulo
20 C	Eljosausa Pranoszo
21 P	Danielaus Pranoszo
22 S	Marijos Magdalenos

Baisus atsitikimas ant swietines parodos Chicagoje.

Sudege namai isdirbimo lado.

Daugybe žmonių savo gyvasty
liepsnose palydejo.

No laiko anos dides ugnies
kuri aplankė Chicago keliolika me-
tu tam atgal, musu miestą ne
buvo matias tokios baisios scenos,
koke atsitiko ant swietines pa-
rosos pereita panedely 10 d. Lie-
pos. Kas ta atsitikima mate ne už-
miršo jo iki smerties.

Dirbtuveja lado, kuri stowejo
arti warty no 64 ulyezios inėjimo
in swietinia paroda ape adyna pu-
siau pirma po pietu iszsimusze u-
gnis. Taujaus dawe balsa telefo-
nais ugnies, ant kurio subego wi-
si sargai ugnies isz wises parodos
ir aplinkines isz miesto su wiso-
kioms prietaisoms liejimo ugnies.

Buvo tai gražus namas su auk-
sztais boksztas ir restauracijomis
ant wirszaus, kuris dawe gražu
matyma isz tolo ant wises pa-
rosos, turejo 225 pedu ilgio, o 130
pločio, apaze jo buvo pritaista-
ta del dirbimo lado ir užkavoji-
mo wiskiu daiktu kurie bijo szi-
lums.

Liepsna pirmiausei apsupo wi-
duriny boksztą. Perdetiniu ant
sargu ugnies buvo areziausei
Murphy, kuris patemijus ugnį
prisake sawo žmones liptie in
boksztą isz widaus ir pats su jeis
inejo. Neswietiszka buwo sunku
užtraukti in wirszu trubas lieja-
mas, nes boksztas turejo auksczio
no stogo in wirszu 70 pedu. Wie-
nok per didely waga pririso dwi
drutas wirwias prie wirszunos
boksztu ir užtrauke tais trubas.

Per ta laika pakol pririso in
trubas užtrauke, apaczioje weja-
lui puezent ugnis iszsiplatino ir
kopezias ju sudegino. Tada, ka-
da wiens boksztas jau dege isz
lauko, umai iszsimusze liepsna isz
widurio boksztu, ant kurio sargai
wirwias riszo: tada tarpe dwieju
liepsnu stowejo 30 sargu ne žino-
dami kur dingtie. Pirmiausei liep-
sna iszsimusze isz pietines puses
boksztu, tai sargai wisi slepesi no
liepsnos kitoje puseje boksztu.

Bet ir ne ant ilgai, teipgi liep-
snos ir eze pradejo apimtie. Isz
apaczioje dumai su liepsna musze-
sesi; karsztis stojis nedalaikoma-
mas. Wiena isz tu sargu leidosi
pririztaje wirwe žemyn, tuom
tarpu wirwe pradege ir tas na-

bagas krito ant stogo isz aukstu-
mo 50 pedu. Kiti neiszlaidydami
to karsczio szkoko žemyn no bok-
szto wiens paskui kita, in pusia
minutos jau gulejo 12 wyrų užsi-
muszusi ant stogo. Kiti isz isz-
gasczio szkoko in kitas puses,
o da kiti apsikwaitinia puole tie-
sog in ugnį.

Antgalo paskutinis griebesi da
gelbetis, o eze boksztas isz apaczio
nudegias krito su juom in widury
baisiausios ugnies.

Ne duosis aprasztytie iszgastis
tukstancziu žmonių žiurineziu ant
tokio atsitikimo. Kamisorei tame
laike turejo sawo mitinga, pame-
tia ta, subego žiuretie ant tos bai-
singos walandos. Direktorius Da-
vis pabalo kaip smertis kada tai
pamate ir anei žodžio isztartie ne
galejo.

Tada jau ir stogas inkrito in
widury, o su juom ir tie sargai,
kurie gulejo ant stogo, pasinere
widuryje žeruojeucios ugnies.

Kareiwai, kurie radosi Jackson
Parke ir prancuzu kareiwai sube-
go ant pagelbos.

Tuom tarpu pasklido tarpe
žmonių paskalas, kad kita ugnis
arti užsijima. Žmonys tai iszgir-
dia persigando ir pradejo urnu
begtie, o kad tenai ju buwo ke-
losdeszimts tukstancziu, per tai
pastojo didelės sumiszinimas, wieni
kitus grusdamiesi parwerte ant
žemes ir newiena užtrempe ant
smert arba baisyngai suzeide. Per
maža ka ne užsieme degtie ir ki-
tas didelės namas, bet sargai gy-
ne isz wisu pajiegu.

Ape adyna 3, min. 15 jau wi-
suose namuose buwo sargai ug-
nies ir sergejo teip kaip sawo aky
idant ne iszsiplatytu po kitus na-
mus ugnele, bet pirma to sudege
keletas stonių isz kurių tiktai 100
arklu iszgelbejo, o tukstanczei su
liesna nauwejo.

Per adyna laiko traukesi gesi-
nimas žariju. O da ir ape 7 adyna
liejo ugnys o po tam jieszkoku ku-
ne nelaimingaja.

Tiem sargams reiketu isztartie
acziu, kurie kaip tik stogas nu-
krito puolesi in ugnį ir iszgelbejo
keleta žmogysta da gywunors bai-
sei apdegusius. Kiek isz wiso žmo-
smerty gawo ugnyje negalima ži-
notie, nes nekuriu kunai yra teip
apdegutais, ka joku būdu negali-
ma pažytie ne dasizinotie ape jo
warda. Skaita ape 30 žmogystu
suspejėjusiu ugnyje.

EMIGRACIJA ŽYDU.

Ateina žinios isz Rosijos, kad
ant rubežiaus Prusu užplauke bai-
sybe žydiszku ubagu kelaucieciu
in Amerika, o neturineciu kuom
perwaziuotie per mares, ka maty-
dama waldzo Prusu uždare rube-
ziu del wisu žydiszku emigrantu
ir užsake ne parduotie anei wie-
nam žydu tikietu del waziawimo
geležynkelu, tiem tiktai buwo pa-
welyta waziuotie, kurie turejo
szifkortias ir kurie buwo surazy-
tais ant listo prusiszko komiteto
del neszimo pagelbos žydams,
waziuojantiems in Amerika.

Toku komiteto yra Prusuose
keletas, uždetu per barona Hir-
scha, bagacziausia ant wiso swie-
to zyda, gyvenanti Anglijoje ir
apiekwawojantiesi wisais biednais
Rosijos žydais, waziuojenczais in
Amerika. O tai szymet, apsieme
duotie pagelba 9 kuopom biednu
zydu waziuojencziu in Amerika,
o kožna teke kuopa susideda isz
50 familiju, labjausai tu, kurie
paeina isz pietines Rosijos.

Dienoja iszdawimo tokio užsa-
kymo, da paspejo rytmetyniu
truikiu iszwaziuotie 700 žydiszku
emigrantu isz miesto Memlo.

Daugiausei isz ju nusidawe in
Bremena ir in Rotterdamu, isz kur
komitetai barono Hirschiaus isz-
siunte juos in Amerika. Istatimai
komiteto ne pawelyja kitokius
weztie in Amerika kaip tiktai
tuos kurie yra tikia in darba lau-
ko.

Kiek randasi ukwatnyku zydu

in Amerika, tai jau ir labdaryste
barono Hirschiaus ne isztiesa, nes
ne tiktai artojei ir amatyikai, bet
ir tie, kurie nepriguli ne in jokia
klasa, werziase pereitie kasztu b.
Hirschiaus, o istatymai komiteto
tokiu priimtie joku būdu negali.

Gazietos ruskas ir lenkiszkos
pradedo iszmetinetie nemeila ba-
goczia zydu Rosijoje, kad miki-
jonis wartoja, o sawo biednu
zydalaiklia pažytie nenori.

Prusinei komitetai Hirschiaus
iszmelde no waldzios Rosijos pa-
welyjima idant ir Rosijos bagotie-
jie žydai nesztu lygia pagelba sa-
wo brolams, bet tie tai su wis ne
rupinasi, užtai wisos prusiezios
gazietos ne czedyja iszkabėjimu
po adresu žydiszku bagoczia.

APE MAISZTUS FRANCIJOS.

Pereita nedela wisi angelski
laikrascziai buwo pripyladyti per
keles dienas maisztais anarhistu
Francijoje, kuriu per toki platu
apraszima nesinorejo talpytie.
Dabar danesza, kad tuom kart
nekiek susiturejo tie maisztai,
bet waldze bijosi idant isznaujo
ne pradetu siustie.

Deltogi kariuene yra laikoma
budrei, idant laike sumiszmio spe-
tu sutremtie ir nutykdytie.

Diena 11 Liepos apwaiszczio-
jo szwentia smerties žinomo anar-
chistos Pawacholo, kuriam ant
„gilotinos“ buwo galwa nukirsta,
14 diena Liepos 104 metu szwen-
tas sugriowimo Bastilijos ir tau-
tiszka szwente. Tokios szwentes
rupina labjausai waldzia Franci-
jos Paryziuje idant anarhistai
maisztu ne pakeltu.

Tais szwentes ketino apwais-
zcziotie su liktarniomis, bet pa-
licija užgyne. Prefektas Loze pri-
sake nuwarty szalin no ulyeziu
su wiskomis biednais ir stacijs
prekejus ulyezinius, nes aptu-
rejo žinia isz gero szaltinio, kad
anarhistai ketina apfietie uliczias
gamas (koresina) ir užstatie.

Niekur wisam swiete cera tiek
maisztu ir nesutikimu kiek Fran-
cijoje. ten be palubos skerdzia
wienas kita, ter isz szimto rasi
wiena, kuris iszgyweno wisa am-
žiusa sawo motere arba wyrų.
Tai ne yra juokas jaigu pereita
meta buwo 30,000 persiskyrimu
wyrų su motere. O kas in tokia
nelaimia dawe da garsynga
Francija? Walnamislei ja atwede
ant to, tie anarhistai! kuri jau
isz to ne iszeis, nes užsikrete jeis
teip, kaip kolera ir powelei baige
naikytie wisa sawo kraju, o ne
užligio gal pateks su wis in swe-
timas rankas.

Taigi in musu nekuriu apszwie-
stunai stengesi wisoms spekoms
dawestie in toky pat padejima
wisu lauta, wadydami sawo žwe-
riska pasielgima pagerinimu bu-
wio wargdienio, laikosi to inskir-
tia lyg oklas tworos, inkalbineda-
mi tamsesniems kad jie roju pada-
rysia ant žemes. Padarysite teip
kaip Francijoje toki pats padare
pagerinima, ka szendien baige ne-
kurie ten badu mirtie, o jaigu da
del bado galetu gywentie, tai
tarp sawias peileis iszsiplajuna,
kaip žwerys. Gražus tai pagimi-
mas buwio!

GROMATOS

Lietuwiszkos ir Lenkiszkos užsi-
kia ant paezto.

- 1 B. Abramowicz
- 13 Izidor Barnecki
- 32 Kazimir Blaundza
- 42 Jurgis Bortirius
- 68 Jozef Eislewicz
- 78 J. Daszkewicz
- 126 Walenty Glob
- 162 Christian Ignatowicz
- 164 M. Iwanowicz
- 165 F. Jablonsky
- 173 Martin Janosza
- 190 Andr. Karpowicz
- 194 A. Kielbasewicz
- 252 Szimon Lubowicz
- 306 St. Olechmowicz
- 332 Silwester Pomorski
- 346 J. Rakowicz

Kas nori atimtie gromata, tegul
pa ma ta numerį, kuris ira prie-
szaj jo prawardia.

Werte: A. OLSZEWSKIS.

(Atspaudytie užgynia.)

PUIKI ISTORIJA

APE

Kantria Alana,

Daktary Karalaus Antonijuszo, Turko ciesaorius
isz Konstantinopolo (Carogrodz),

kuri buwo tame dware, o paskui per 22 metus
waiszcziodama po swieta, daugybia bedu ir
wargu kantrie iszkentejo.

Homrykus, karalaus Anglijos, prisake priren-
ti daugybia laiwa ant juriu, ant kuriu sedia
su kariuene galetu plauktie in pagelba karalui
Sardinijos. Priesz iszwaziawima, paskyre in sawo
wieta wietynku kunigaikszty isz Klouchester,
idant tas laike ne esanczio namie karalaus, ser-
getu wisa Anglija, idant koks kitas nieprietelus
in ja ne inpuutu. Teipgi liepe padyrbtie tris pe-
czetis, isz kuriu dawe wiena sawo moterei Alanai,
kita kunigaikszcziai, o traczia sau pasiliko. Ati-
dawias wisa karalystia kunigaikszcziai ir atsi-
swiaikinas su sawo mielaus motere, sedias in
laiwas su sawo kariuene nuplauke jurioms.

Po jo iszwaziawimu pradejo ateidinetie siane
karaliene atlankydamu sawo marezia, kaip ne-
szezze esanczia. Atejus wiena karta, o atradus sa-
wo marezia mieganeczia, priselino patyka prie-
jos ir iszeme jei pecezty isz keszianiaus, iszemes
nubego kogrecziausei namuosna sawo, liepe pa-
szauktie amatnyka (meisteri), idant tas pasižu-
rejas ant peceztes, padarytu kita lygei tokia.
Kada tas žmogus padare kita tokia pecezty siane
bijodama idant tas amatnykas priesz ka ne iszi-
kalbetu ape ta padirbima peceztes, nugriebus il-
ga peily persmeige amatnyka ir inmete jį, in
swietu, o pati nubegus pas Alana indejo, pawok-
taja pecezty atgal in keszianiu jei ne matant.

PERSKYRIMAS VII.

In trumpa laika po tam atsitikimu, Alana
pagimde du sunelus ant džiaugsmo wisam dwi-
ru karaliskam. Nicks teip didelei nesidžiaug-
kaip kunigaiksztis isz Klouchester, kuris isz
džiaugsmo kogrecziausei pasiunte pasiuntiny pas
karali, daneszdamas jam ta linksma naujiena,
kad karaliene pagimde du gražius sunelus.

Reikia skaitytom žinotie tai, kad tame
laike ne buwo paezto joku ant swieto, bet jaigu
noru kur gromata sijstie, tai drauge su groma-
ta turejo siustie sawo žmogų, kuris ja nunesztu
net in wieta, ne teip kaip szendien wisur yra pa-
czetis ir kur pamislyti ten paleidi sawo grom-
mata, o noredamas kad ta gromata kas kitas isz
paezto ne atimtiu, tada ja registrowoj ir jau nieks
ne gaus ja paimtie, kaip tik ta asaba in kuria yra
siusta. Tuose laikuose su wis kitaip buwo.

Kaip jau žinoma, kad siane karaliene gywe-
no atawame dware kitam kraszte mieste Londi-
no, o tas pasiuntiny turejo perwaziuotie tuom
kelu, kuris ejo per jos dwara. Pamaczys siane
karaliene pasiutiny waziuojenty pas karali su
gromata, tuojaus liepe ji sulaikytie, o papra-
szius in sawo pakojus nurode, kad ir jyji didelei
isz to lyksminasi prieme ji konopukiausei
walgimais ir gerymais, o nugyrdziusi wisa miera
kad tas niat užnigo, iszeme jam gromata isz ke-
szianiaus, kuria perskaiczius atrado, kad jaunoji
karaliene pagimde du labai gražius waikeles,
miate ta gromata in ugnį, o sedus tuojaus para-
sze kita gromata su žine toke:

— Alena, motere tawo pagimde du bjaurius
szunyeczius ir klausia karalaus ka su jeis darytie,
ar augytie ar užmusztie?

Gromata užpeczetijo su taje paeze paezete,
kuria sau padyrbo ant pawekislo, peceztes Ale-
nos, kuria mieganeczai buwo iszwogus isz keszia-
nias, o uždresawojus tuom patim adresu koks
buwo ant pirmutines gromatos indejo pasiunti-
niui atgal in keszianiu.

Pasiuntiny atsiubdias iszsiskubino in kelonia
su baimie kad teip ilgai užsiubwio, o kas su jo
groma stojis ape tai nieko ne žino, o siane ka-
raliene apstate sargais wisus kelus miesto Londi-
no, idant tie sulaikytu pasiuntinyus grysztanczius
no karalaus su atsakymu ir atsiustu pas ja, nu-
duodama, kad lauke žinios no sawo sunaus, su
wis ape ka kita.

Priuwias pasiuntiny pas karali, padawe
jam ta gromata, kuria perskaitias karalus nytirpo
kaip stulpas, ne žinodamas, ka ape toky atsitik-
kima ir bemislytie.

Atsitikima, karalus apsahe Patrijarkai, dedei
Alenos, nes ta kowa, ant kurios karalus buwo
atejas in pagelba, dejosi tame pazem mieste
kur gyweno anas Patrijarka. Tasai stebedamasis
klausia karalus isz kokios szalies turi sawo moter-
y?

Tada karalus epsake jam: kad sawo motery
atrado sode prie mariu, kuri pasisake, kad pabe-
go no sawo tewo del to, kad ja tewas norejo pa-
jimti sau už motery, o asz, sawo, persitikirinas
jos gražioms enatoms ir patogumui paezta ja sau
už motery, norint mano motina labai man prieszi-

nosi idant ja ne imezia; o isz kur ji paeina to
asz niekad ne galeju no jos dasizinotie.

Patrijarka tai iszgirdias, puole ant kolu kal-
bedamas:

— Dabar pažystu kad Tamista turi už mo-
tery mano sesers duktery, kuri tik delto, kad ja
tewas jos stengesi paimtie sau už motery niekas
ne žino kur ji dingio ir kur szendien ten begywen.

Karalus ape tai iszgirdias didelei džiaugesi,
bet apunkitas toke nelaiminga žine per pasiun-
tyny ne galejo jautie tos lyksmybes. Patrijarka
rupinosi jy suramytie, kalbedamas:

— Szita gromata maža paeina no kokio blo-
go žmogaus, kuris stengesi karalienia nuludytie,
o kaip man rodzisi, yra raszytas ranka moteris-
szkes, kartais gali butie darbas tawo motinos.
— Tai negalimas daiktas, atsake karalus,
asz priesz iszwaziawima isz namu, dawiau pada-
rytie tris peceztes, wiena sawo moterei, antra ku-
nigaikszcziai, o treczia sau; o eze gromata užpe-
czetyla su wiena isz ju arba mano moteries, arba
kunigaikszczio.

PERSKYRIMAS. VIII.

Norint Patrijarka ne galelo persitikrytie ape
ta pecezty, bet staczai kalbejo karalui, kad ga-
lejo butie pawokta ir pagal ja kita toke padarytu
o padunojas walandela lauko tare karalui;

— Rodyju Tamistai idant ta waisiu, kuri
tawo materiszke iszdawe, užlaikitum iki sawo
sugryžimo naumosna, o kaip tik pabaiksi groma-
ta raszytie, tai asz pats pasiusia kita pasiuntiny
idant kas ne sulaikytu jo Londine ir ne apmainy-
tu koku būdu jam gromata.

Karalus paklausias rodos Patrijarko, pri-
stoju ant to.

Kaip jau buwo pamineta, kad siane karaliene
ne apstate sawo sargais wisus kelus miesto Lon-
dino. Tada kaip tik pasiuntiny patrijarko pri-
siartino prie to miesto, tie sargai nugriebia jy
wede tiesiog pas sienaja karalienia, kuri ir szie-
teip lygei kaip ir pirmaji pasiuntiny nugyrdziusi
užnigdo ir iszeme jam isz keszianiaus gromata
o in ta wieta indejo kita, kurioja buwo paraszty
„idant kunigaiksztis kogrecziausei sudegys“
Alana ir su jos dwiems mažais kudikeleis.

Padariusi tai, toji prakeikta boba, tuojaus
nuwejo pas sekretoriu karaliskzo dwaro, idan-
tas raszytu da asztuonias tokias gromotas ir k
zna gromata, ko tolau tai wis asztiriau liepe
szytie, o paskutiniu su tokiu grasinimu ant ku-
nigaikszczio:

Pats pateksi tai koronei, jaigu ilgai
trauksi su sudeginimu Alenos ir jos dwiems
kartais.

Pasiuntiny prasibudinius ir prasipagiri-
pasiskubino pas kunigaikszty, idant atiduot
gromata siusta no karalaus, ape nieka ne žino-
mas, ka jo gromata jau buwo apmainyta per
naja karalienia, nes turejo ta paezia forma ir
wo užpeczetyta su taje paeze pecezete kaip ir p
mutine.

Kunigaiksztis perskaitias ta gromata dide-
persigando in klausdamas pasiuntinio, kalbejo:

— Isz kur yra ta gromata?

— Isz Sardinijos, no karalaus Henriko, pa-
siuntiny atsake.

— No karalaus Henriko! Negalimas daiktas
idant karalus tokius daiktus raszytu, kalbejo
nigaiksztis ir tuojaus liepe inmetie pasiuntiny
ne kaliny ir laikytie uždaryta teip ilgai, pakol
kalksztis nedacis teisybes.

Sekretorius iszraszias tais asztuonias grom-
tas, kurias siane karaliene liepe, už ka apture-
no jos lygia užmokesty, kaip ir tas kuris jei
czety padyrbo, teipgi ir szita persmeige su kar-
in inmetie in ta paty szulny, kur gulejo innes-
meisteris peceztes.

Potam paszaukus asztuonias swetimus wyru
kuriems prizaėjo kožnam duotie po penkis as-
rus aukso, jaigu paemia po wiena gromata nume-
pas kunigaikszty ir pasakys kad yra atsiustu
gromata no karalaus Henriko isz Sardinijos.

Tie wyrai pasigobeja ant aukso, wisi pris-
ke karalienei, isz kuriu tuojaus wiena nusiu-
su taje gromata pas kunigaikszty.

Kunigaikztis perskaitias antra tokia grom-
mata, pats ne iszmislyjo ka turi bewiektie. Dar
paszauktie siania karalienia, idant ta, kaip mo-
tina karalaus ir anyta karalienes, duotu jam
da ka turi darytie su tokiais gromatomis no ka-
ralaus apturetomis.

Kada pribawo siane karaliene, kunig-
ksztis ant pirmo pasitikimo parodo jei abid
gromatas ir tare:

— Szwiesiause Ponia! apturejai no karala-
dwi gromatas, bet Alanai jais parodytie ne ga-
ma, delto praszczia Szwiesiausios Ponios duot
man roda, ka asz turiu dabar darytie,

— Delko tu jei parodyt ne nori, wien
karta turi dasizinotie, atsake siane — duok
man jais! o paemus gromatas leidosi pas Ala-
drauge su kunigaikszcziau ir padawe jei perski-
tytie.

Perskaicziasi Alena tais gromatas, persig-
do, ka negalejo nei žodžio isztartie, o susirup-
neiszasakytai, pradejo graudziei werktie ir eze
sujudyti gaileszcziau didžiausiu, graudzioms as-
roms apsiliejo. Werke ir ta prakeikta boba d
akiu swieto, o welnia mislyjo szirdije sawo.

[Tolau bus daugiau.]

Baisubas Syberijos

— IR PASLEPTINE —
RUSSJOS CIESORIAUS PALOCIAUS.

Turejome wakaciziją dvejeta, Iwonas ir Natalija. Iwonas bavo gražus ir išmintingas vaikas, mokinosi gerai — jame buvo wisa wiltis musu ateities.

Ne tesoje ilgai ta masu laime, vyras įdomas pas ligony, išpuole iš arklų ir ant smerties užsi-musio.

Po tos walandos musu gera-deju liko baronas Pahlenas, kuris tuojaus mano Iwonely išsiunte in mokslu in Petropila, o mums da-we gyvenima ir maista.

Praėjo pora metu, Iwonas ma-no ane wienos gromatos in mane ne rasze ir jokios žinios no sawias ne dawe, wienok in koky tai laik aputurejome telegrama, kad jau musu sunas pastojų daktaru ir nori praleistie wakacija musu pu-seju.

Ant nelaimės, dienėje parwa-ziawimo, mano Iwono, baronas Pahlenas apturejo žinia, kad žan-dareis žada pributie ant perkreti-mo rewizijos jo dwaro. O kad pas barona padosi ten kokios slepe-mos popieras, tada jis atnesze jais pas mane del užkawojimo.

Kada mano sunas pasirode wartuose musu dwaro, džiaug-smas musu nerado krasztu. Iwo-nas rodžes buwo geru sunum ir teisingu žmogum, o wienok... o wienok buwo welniszku judo-sziui, kuris sawo tikra motina pardawe in rankas maskoliszku budelu.

Če... praezaro pra-dejo kaip žirnei ristis per jos weid-usz galleszczio, kuris suspau-de jos motiniszka szyrdy. Po wa-landosei aptykus, kalbejo tola:

— Perejo pora nedelu no par-waziawimo Iwono, kad mus na-mas liko apsuptys per žandarius, o afecierius priejas prie manias, tare:

— Paduok man tais popieras, kuris tau dawe baronas Pahlen-as ant užkawojimo, žinau, kad turi jasias bjurkoje sudetas...

Atiaawiau popieras, tikedama kad man už tai nieko ne darys. Kur tau, tujaus mane arestawojo.

Kada su riksmu puolais prie wienatinis sunau sawo, idant mane gelbetu, sunas stume mane no sawias su tais žodžiais: „Ne-reike užsiiminet tokeis dalykais prieszingais waldžei — už tai werta esi koros.“

Tie žodžiai sunaus mano apal-pimo mane, jaučiausi nuszkiausta per sunu sawo.

Žandareis ne weizdejo ant mano apalpimo, bet pieme mane isz na-mu, o kada asz atsipiaikejau, pa-sijutau esanti keloneja in Petro-pila draugysteja žandariu. Po ke-lu nedelu išsiunte mane isz Pe-tropolis eze in Syberija ant am-žino pagywenima.

Natalija, mano mielaus dukre-le, ne norejo liktie prie tokio ne-widono brolo sawo, bet welyjo su manimi kelautie in Syberija ir eze dalytis wargais mano gyvenimo.

Kas su mano sunumis stojosi, to ne žinau — mažu jau szzendien pastojų aukstu urednyku ir ma-žu mozoja begediszka sawo te-wiszka warda Kardow....

Ne spejo isztartie ta prawar-dia, kaip dawesi girdetie arklų warpelei,

Moterys paszoko isz wietos, numanydamos, kad ne kas kitas waziuwa, kaip tiktai žandareis. Bojanaukas pasikelas isz wietos nusiwilko iki szepai ir inlindias pasikawojo tarpu drabuži.

Sustoję prieszai namus roges, isz kuriu iszkele jau gerai žino-ma kapitona Nikolina. Tas ne ga-ledamas iki sziolei iszsigydytie

isz opas, kuria jam uždawe El-žbieta su peilu, kuris iki jo plau-ciu daseke jam.

Žandareis pasodino Nikolina ant minkszto kedes ir prisake mote-rims pritaistyte arbata.

Natalija pradejo wikrei suktis po pakaja ir už keleto minutu jau stowejo prieszai kapitona ant stalo samawaras su cukiernieziu-ke, o motina Natalijos dalino a-rietka kazokams pas rogius ant kiemo.

Nikolinas patemijas gražia Na-talija, padawe jei ranka ir teip druceji patrauke ja in sawe nore-damas pasodytie ant sawo keli, patogi mergaite druceji atsispyre ir nesidawe artyn pritrauktie, bet pradejo szauktie ant pagel-bos motina sawo.

Siane Kardowiene adbegus isz-lauko, o pamacziasi Nikolina be-tesenty už rankos Natalija, stojo tarpe duktes ir pasileidelo ir gar-sei suriko:

— Niekad ne pawelysiu, idant mano kudikis tarnautu paleistu-mysteja prakeiktiems caro tar-nams ir newidonams.

Kas gal aprasztytie pasiuntima, kokis tada apeme Nikolina.

Maskolus isztraukias kardas isz maksztu ir isz wiso sawo wieko kirtu nelaimingai senutei in gu-lwa, kury iszsyk krito ant žemes, o randonas upelis kraujo pasilejo per grindis no josios.

Natalija su riksmu metesi in pagera sawo motinai, bet jau dowanai buwo werksmai ir szau-kinimai, Motina josios jau pabu-w-sene amžyje neiszlauke tiek pra-liejino kraujo, o po keli adnytu tos.kanczios, dwasia iszkwapawo.

Nikolinas padukias sawo rusty-beja, paszauke kazokus, liepe sa-we isznesztie, o susedia wisi in rogius pasileido szuoie, kaip tik arkie inkabina, idant ne in-pultie in beda už užmuszima ne-kaltos senutes.

Bojanaukas iszgirdias, kad kazokai jau iszsinesze, iszlindo, isz szepos, o pamatias siania Kar-dowienia begulinezia ant žemes wisa kraujuos paplukusia, norejo iszszoktie per duris ir užmusztie Nikolina už tai, bet Natalija jy sulauke melsdama, idant ne palik-tu jy wiena tokioja baisioja wa-landoja.

Kas iszteses apsakytie nuludi-mo biednos Natalijos, no wisu apileistos ir iszsiustos in pustynias Syberijos!

Rupinosi Bojanaukas nuramy-tie nelaiminga ir antgalo atsi-liepe in ja szeis žodžiais.

Klausik Natalija, tikui, kad jau ant tiek mane pažinai, kad pa-lu nedelu išsiunte mane isz Pe-tropolis eze in Syberija ant am-žino pagywenima.

Žinai gerai, kad esmiu pabege-lu ir jieszkau kelo ant iszsigel-bejimo isz szitu kapiniu, o turiu wila kraujuos paplukusia, norejo iszszoktie per duris ir užmusztie Nikolina už tai, bet Natalija jy sulauke melsdama, idant ne palik-tu jy wiena tokioja baisioja wa-landoja.

Kas iszteses apsakytie nuludi-mo biednos Natalijos, no wisu apileistos ir iszsiustos in pustynias Syberijos!

Rupinosi Bojanaukas nuramy-tie nelaiminga ir antgalo atsi-liepe in ja szeis žodžiais.

Klausik Natalija, tikui, kad jau ant tiek mane pažinai, kad pa-lu nedelu išsiunte mane isz Pe-tropolis eze in Syberija ant am-žino pagywenima.

Žinai gerai, kad esmiu pabege-lu ir jieszkau kelo ant iszsigel-bejimo isz szitu kapiniu, o turiu wila kraujuos paplukusia, norejo iszszoktie per duris ir užmusztie Nikolina už tai, bet Natalija jy sulauke melsdama, idant ne palik-tu jy wiena tokioja baisioja wa-landoja.

Kas iszteses apsakytie nuludi-mo biednos Natalijos, no wisu apileistos ir iszsiustos in pustynias Syberijos!

Syberijos liekanezios draugijoje wilku. Padawe ranka Bojanau-skui ir tare:

— Prietelau mano, ne reika-lauju no tawias užmokesties už iszgelbejima no smerties, nes tai yra kaltu darytie kiekwienas ge-ras žmogus, bet tuom labiau pri-židu tau tarnautie iki paskutinei walandelei smerties mano, nes be tawias ezionai sunykeze.

Bojanaukas suspaude paduota delna Natalijos ir iszejo ant kiemo idant palbidotie kuna nabaszny-kes. Iszkaze duobia prieszai stu-bela ir sudeja kuna motinos Nata-lijos užbere žememis, o ant jos kapo pastate lenta su paraszu to-kiu:

„Cze ylesie nelaiminga auka maskoliszko despotizmo, tegul tas grabas ludyja ant wiso laik-o ape judosziszka waldžia caro ir szetoniszkus tarnus jo.“

XII.

SUGAUTAS.

Hugonas Pahlea sugryžias no greko namuosna sawo, metesi ant sofkos negaledamas judytie ne-koju ne ranku, Be nuomones war-tojo rankose karuna painma no greko, o galwoje lyg kokem ka-tile wire tukstanczei mislu. Jau-te, kad stowi ant krasztu prapul-ties, wienok trauktis ne galejo.

— Grekas žino paslaptis mano — tare pats in sawe — jaigu bu-cze atsiakias ape padirbima re-werso. Tiesa pasakius, tai dabar esmiu draugu wagystes... bet argi gelejau kitaip padarytie?... argi butu jis ne atsakias pauka-wimo man pinigų?... Iszwažuo-siu už poros dienu in Moskwa, ten parduosiu pawoktą karuna ir nieks nežinos ape mano begi-diszka užsidejima su wagim greku.

Teip ramino sawe biednas Hu-gonas.

Pasikelas no sofkos, atidare szepa ir tarpe wisokuu warszkinu pakawojo ta kleinota.

Tojo walandoja duodasi girde-tie mažas barszkinimas in duris, o pakol suspejo Hugonas atsilieptie jau Feodora in pakajo inejo.

— Tai asz — pasake inejus Feodora — ko teip nusigandai? Ar ne pasisweikysi su manimis?

— Dowanok mano brangiaus-e, atsake atnytas Hugonas, bet tokis nesitiketis aplankymas mane per-gazdino. Niekad nesitikejau tos laimes... mano namuose maty-tie tawe mano turte brangiausias, to ne tikejau!

Tuom tarpu Feodora mete sa-wo futra, o sedus ant supaczios kedes ir linguodamasi su jaje isz-kiszko gala sawo mažytes kojukes. Pakelus sawo wiclywas akis in werszy o užsidegus paperosa pra-dejo kalbetie:

— Ir delko tai Hugone wakar iszsineszei isz mano namu lyg koksi wagis... nematomai. Ne-geras egi Hugone... tiek asz sau žadejau linksmybiu isz to wa-karo!...

Prie tu žodžiu nugriebe jy už rankos, prisitrauke prie sawias ir pradejo buczyuotie.

Tame subarszkinu in duris ir pažystamas balsas szaukia:

— Ne duok man ilgai lauktie, atidaryk greitai!

Hugonas pabalo, pažinias balsa sawo tewo ir ne žinojo ka darytie.

Feodora, patemijus susimaiszi-ma Hugono, atsiliepe:

— Ak myli mane ir prižadeji apsiwestie su manimis, tai ko bi-jeisi sawo tewo? perstatyk mane jam kaip sswo ateinanzia mo-tery.

Po tu žodžiu Feodora priejo prie duru ir atstume stumukia. Ineina in pakaju tewas Hugono apsiwilkias sunkioje futroja ir su wytiniu rankoja. Pasiargejas ne pažystama Feodora, tare paty-kelu in sunu:

[Tolau bus daugiau.]

APGARSINIMAS.

Atsiprowie mitinga 9 deno Le-pos 1893 m. ta ira nedelo 1 adino po petu Sale L. Azuka po 3301 Auburn av. 33rd St. Po wardu Szwenta Jona Krisztitoeis ir Žemaiczu užtaritoe kuri szendena uszsidei nawie ir tikta ta buwa a-prodawota kad po tu wardu usz-dedam Draugiste no kitos wirew-sibes neskirem atideem ant Atei-nanczes nedeles tikta iszrenkom komiteta dele nupirkima arba isze-mima Czortare istoi brolu 16 in ta nawie drawgiste kuri pastanawie mitinga ateinanzio nedelo ta ira 16 deno Lepos Lituwiszko Baž-nitine Sale 3 adina po petu ir bus apskirimas wirewsibes tes nawios Drawgistes kuri szendena uszsi-dei po wardu S. Jona Krisztitoe-ows ir usztaritoe Žemaiczu usz-praszome wius žemaitelus su go-done priguleti ing tan nawie Drawgiste kuri szendena uszsidei uszprasza brolis Sekratorus

S. Dargewicz.

(Pereita nedela buwo girdeti rugojimai, kad re-dyzie perdurbti korespondentija naujosios drau-gystes, už tai dalar nieko ne perdurbom, intalpi-rome žodis pagal žody iki paskutinei literat. REDVSTE.



Daneszu gentems ir pažysta-niems, ta ludna žinia, kad 6 die-na Liepos tekancioje meto, mano mielaus prisiega, Marijona, po sunkei ligai, apweizdeta SS. Sa-kramentais, persikyre su sziumo swietu palikdama mane didžiau-seme nuludime.

Szwentos pamietes Marijona Szirwaitiene turejo metu 33 ir paliko 2 dukreles: Magdalena 13 metu ir Onytia 10 metu. Buwo wiclywo pasiwedimo ir teisinga wryui sawo.

Kuna josios palaidejome 8 die-na Liepos, katalikiszka ant szwentos wietos. Likias didžiau-seme nuludime užpraszu wius jos entias ir pažystamus atsidu-stie prie Diewo už jos duszia.

SZIRWAITIS.

Ar nori pirktie pigie ge-ra „farma“. Atiszaukie in redy-stia „Lietuvos“, o pirkis už pu-sia prekes puikiausia farma.

WISOKIOS

Lietuwiszkos Knigos:

Maldines, Dideli Szaltine, Senas ir naujas Aukso Altorius, Garbe Diewo, Balsu Ekalundes. Gerousem apdare už pigiaus prieke, teipagi in istoriezau.

Gwenimas Jezaus Christaus. Filiole, prisigata woinas ant smerties. Gwenimas Szwentuju ant wisa metu, koznas dienos ir dauk ki-toku kaligaliu.

Norintagut tegul atiszaukie ant tokiu adreso:

K. ZALEGIRIS,

648 Dover St., Baltimore, Md.

LIETUWISZKAS

SALUNAS

Po Numeru 31 Fox Place.

Rroszau Brolej nie pamirszkit kad asz usz lajkau gieriausia dektinia ir swiezia Alu. wisokuu Likieriu ir Sigaru kwiapecziu dumelu.

Taj proszau brolu Lietuwniku atsilankit pirmiau pas sawo wien-genti o niekaip paswiatimžiams.

W. BALCIAWICZIAUS,

31 Fox Place, - Chicago.

M.A. LABUY

Lenkiszkas Sudzia.

Atlieka wisokes prowas, iszdu-oda warantus mieste Chicago ir Cook Co. Padaro ir patwirtina hy-poteka, kontraktus ir wisokius dokumentus.

Ofisas atidaritas nog 8tos adinos ritmeti iki 4tai po pietu.

186 W. Madison kamp Halsted st.

Wakare sawo namuose po num. 581 Milwaukee av

A. Okon,

GREBARNIKAS,

Turi sztora grebu ir kwietka rej-kalingu ant pagrebo. Pretam turi Karawana ir karetas ant wisokuu rajkalo weseliju, balu, koncertu ir pigiausie cienia kur tik kas sau žyczina.

3210 Laurel St.

netoli 32 ul.

Jaigu nori turete gera ir sweika ALO

TAI GARKIE ISZ

BRAWORO

HENN & GABLER.

To braworo plius yra puikiausos ir sweikiausos del gerlogo, ka we-lyjeme wisiems salunykams ji užlojkytie. Jaigu nori gera bizny pa-padarytie.

Jai ta ala gersi, tai ne pasigersi.

Busi wisad sweikas, kaip lietuwio waikas.

Henn & Gabler Brewing Comp.

kerte Ulman ir 35 ul.

LOTOS! LOTOS! LOTOS!

WASHBURNE SPRINGS, WAUKEGAN

GRAŽIAUSIOS, GERIAUSIOS, DIDŽIAUSIOS ir pigiausios lotos wisoje apygardoje Chicago. Perkantis lota leng-wai gali gautie ten darba; tenai jau yra ir bažnyczia del Lietu-wnyku ir lenku ir nužilgio bus kunigas lietuwnykas. Nu-wajinokite, o persiludysite ape tai patys. Jau ape 1000 lietuwnyku pirko tenai sau lotas ir pasibu-dawoje namus.

— Lotos tiktai po \$330 ir daugiau. —

Plotis kiekwienos lotos 50 pedu, o ilgis 150 pedu. Tikietus del nuwaziawimo pažiuretie lotu in Waukegan ir at-gal, kasdien galima gautie ofisuose:

Platau & Heyman, 890 32nd str. prieszai lenkiszka bažnyczia.

Arba 578 W. 18-th Str., arti Blue Island ave. ir teipgi pas Dra. K. SWEIKAUKA, 4606 Goodspeed str. ant Town of Lake.

PIRMUTINIS LIETUWISZKAS

Salunas ir Restauracija

PACZEME WIDURYJE MIESTO, KURY UŽDEJO

Wilem Wabalinskis, 189 FIFTH AVE, CHICAGO.

Wisoki walgei ir gerymai pirmos klasos, o prekes labai pigios. Pietus kasdien yra no 11½ iki 2 adynai po pietu. Gerimai ko puik-iausi ir geras užkandis wisada ant stalo. Kurie turitia koky reika-la mieste, ne užmirszkit pas mane atsilankitie, o busitia ko gražiau-sei prijimti ir kas kokios rodos mieste reikalauisia tai-wis pas mane gausitia.

Dras M. P. Kossakauskas,

—TURI OFFISA—

1003 Columbus Memorial Building

(ant kampo Washington ir State.) nog 10 iki 12 adinaj ritie.

—GIWIANA—

615 Noble ul. sawo Aptiekoj, kur mozna ji rast koznam rejkaie.

Nog 7 iki 9½ isz rito ir nog 1 iki 4 wakare.

DIDZIEUSI ANT CIELOS AMERIKOS

—LIETUWISZKA = APTIEKA=

—po—

BALTO ARELO,

615 NOBLE UL.

Daktaraj koznam cziese ira Aptiekoj, ir galema szauktie koki nori per telefona. TELEPHONE: West 654.

Spaustuwe "Lietuwa"

941 33rd CT. ULICZIA.

—wisokes—

KONSTITUCIAS, APGARSINIMUS, TIKIETUS, GROMATA, WARCZENCZES

ANT WESKALU

DARBAS ATLIEKAMAS GREITAI. YGEJ.

Jaigu kas nor isz lietuwniku ka spausdintie praszome paszauk-ti mus per gromata, o mes tarnausime wisuose jusu reikaluose.

ADRESAS:

941 33rd Court, Chicago, Ill.

Lietuwiszkas Salunas

Lietuwiszka Aptieka

W. TURONIS

J. J. ROBIN, Prop.

49 Sloan street, Chicago, Ills.

643 S. Jefferson st., cor. Liberty st.

—TEJPGI UZLAJKO—

Diplewawotas isz Europos.

Wisokius gierimus Wina, Arielka ir swiezia wisados Alu; priekтам gierus Sigasus.

Nog 25 mieta isz praktikawojas prietas geras lekarstwas usz widutinia prekia.

Tik praszau ateit ir paragaunt o asimislinu kad nie wienas Lie-tuwnikas niepapeiks.

Kalba lietuwiszka, lenkiszka, ru-skaj ir woksiskaj.

543 S. Jefferson st., cor. Liberty.

TELEPHONE: CANAL 369.

